





Der Courier

Ein Organ deutschsprachiger Canadianer. Erscheint jeden Mittwoch. Organisiert von der WESTERN PRINTERS ASSOCIATION, LIMITED.

Londoner Konferenz und Weltlage

Welches Fremdengeheimnis hat sich in einem Teil der deutschen Presse erhoben, weil es den deutschen Vertretern in London, Stangier, Kroll und Außenminister Stresemann, zum ersten Male seit Beginn allerorts erlassen worden ist, als gleichberechtigter Mitglieder am Konferenzstisch zu erscheinen.

Kommunistische Ruhestörungen in Berlin

Vor dem Reichsausschuss in Berlin fand eine ereignisreiche Sitzung für die Kriegsgeschehnisse im Weltkrieg statt. Die von den Kommunisten geleitete Sitzung wurde von dem Reichsausschuss, der in Berlin eine ereignisreiche Sitzung für die Kriegsgeschehnisse im Weltkrieg statt.

Die Deutschen in London

Reichskanzler Marx und Außenminister Stresemann melden ihre Forderungen an.

Bei der ersten Zusammenkunft der Deutschen mit den Delegierten der internationalen Konferenz in London ging es den Berichten zufolge ziemlich heftig zu. Die Alliierten beobachteten den Deutschen gegenüber wohl die formidabelsten Vorurteile der Welt, von einem herzlichen Entgegenkommen war aber nichts zu bemerken.

Die Deutschen hoffen, werde das ganze Deutsche Volk, sobald die wertvolle Vorbereitung für seine freie wirtschaftliche Tätigkeit erfüllt und die Wirtschaftseinheit des Deutschen Reiches hergestellt ist, seine ganze Kraft darauf verwenden, um den Verpflichtungen des Dawes-Planes nachzukommen.

Die Deutschen nehmen das Protokoll sehr gründlich durch Reichskanzler Marx, Dr. Stresemann und Dr. Luther konzentriert bis in die feinsten Details hinein mit verschiedenen deutschen Sachverständigen.

Die Deutsche Antwort auf das alliierte Protokoll, welches Pläne zur Ausführung des Entschädigungsprogramms von Dawes darlegt, wurde den alliierten Vertretern am Mittwoch übergeben.

Die Alliierten und Deutschen gelangten über die Art, wie Unterlassungen unter dem Dawes-Plan zu erklären sind, zu einem völligen Einverständnis.

Die Alliierten und Deutschen gelangten über die Art, wie Unterlassungen unter dem Dawes-Plan zu erklären sind, zu einem völligen Einverständnis.

Deutschland

Gerüchten zufolge hat Staatssekretär Hughes, der in Berlin weilte, der deutschen Regierung den Vorschlag gemacht, jene Punkte des Londoner Protokolls, die nicht den Dawes-Plan direkt angehen und über welche die Deutschen anderer Meinung sein sollten, als die Alliierten, durch separate Unterhandlungen zwischen Frankreich, Belgien und Deutschland regeln.

Die wirtschaftliche Lage wird immer schlechter. Am Juli wurden 1185 Firmen bankrott gegen 17 im Juli vorigen Jahres. Der friedszeitliche Monatsrekord für Konkursmeldungen war 800.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Die jugoslawische Regierung hat ihren Vertreter bei der Londoner Konferenz sowie ihre Befandenen in Paris und Wien angewiesen, die Aufmerksamkeit der alliierten Regierungen darauf zu lenken, daß in Jugoslawien entgegen den Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly 3000 Armeekorps für den Wehrdienst rekrutiert werden.

Weltumschau

Sinnland teilnehmen. Die Fahrt begann vor einigen Tagen. Zwei Dreizehnstünder, sechs Tauchboote, fünf Kreuzer, 10 Zerstörer, 10 Torpedoboote von franz. Typ und verschiedene Reparaturschiffe wurden geschickt.

Das Dichtungsgerät von Skarlot, hat 12 Kufen, darunter eine Frau, wegen Verwundung gegen den Sowjetstaat im Interesse von Polen zum Tod durch Erschießen verurteilt. Sechs andere erhielten lange Haftstrafen, 47 kamen frei.

Auf eine von dem früheren Premier Lloyd George geteilte Anfrage erklärte Ministerpräsident MacDonald im Unterhaus, daß er nicht zugeben werde, daß ein britischer Soldat auch nur 60 Sekunden länger in Köln verbleibe, als notwendig sei.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Die Verhandlungen zwischen Großbritannien und Rußland sind stillschweigend abgebrochen worden. Die anglo-russische Konferenz wurde nach der Anerkennung der Räteregierung durch die britische Regierung aufgelöst.

Rußlands wirtschaftlicher Aufstieg

Aus Mitteilungen des amerikanischen Handelsdepartements geht hervor, daß Rußland langsam die seit dem Kriege verlorene Kaufkraft zurückgewinnt. In dem am 30. Juni 1924 beendeten Rechnungsjahr war die russische Bevölkerung imstande, amerikanische Waren im fakturierten Werte von \$24,904,000 abzunehmen, während der Wert der Ausfuhr in dem vorangegangenen Rechnungsjahr nur \$15,523,000 betragen hatte.

Unleugbar befindet sich die russische Landwirtschaft auf dem Wege zur Wiederherstellung und auf Grund des gegenwärtigen Entschädigungsplanes könne man damit rechnen, daß die Landwirtschaft in Rußland innerhalb von fünf Jahren auf der Stufe der Fortschrittsgesellschaft zurückgeführt sein werde, vorausgesetzt natürlich, daß die Währungsverhältnisse keine Katastrophe derartig herbeiführen. Jedes Gerücht von einer irgendwo in Rußland eingetretenen Dürre muß als große Bedrohung für den Wohlstand des russischen Auslandes angesehen werden.

Unleugbar befindet sich die russische Landwirtschaft auf dem Wege zur Wiederherstellung und auf Grund des gegenwärtigen Entschädigungsplanes könne man damit rechnen, daß die Landwirtschaft in Rußland innerhalb von fünf Jahren auf der Stufe der Fortschrittsgesellschaft zurückgeführt sein werde, vorausgesetzt natürlich, daß die Währungsverhältnisse keine Katastrophe derartig herbeiführen.

Unleugbar befindet sich die russische Landwirtschaft auf dem Wege zur Wiederherstellung und auf Grund des gegenwärtigen Entschädigungsplanes könne man damit rechnen, daß die Landwirtschaft in Rußland innerhalb von fünf Jahren auf der Stufe der Fortschrittsgesellschaft zurückgeführt sein werde, vorausgesetzt natürlich, daß die Währungsverhältnisse keine Katastrophe derartig herbeiführen.

Unleugbar befindet sich die russische Landwirtschaft auf dem Wege zur Wiederherstellung und auf Grund des gegenwärtigen Entschädigungsplanes könne man damit rechnen, daß die Landwirtschaft in Rußland innerhalb von fünf Jahren auf der Stufe der Fortschrittsgesellschaft zurückgeführt sein werde, vorausgesetzt natürlich, daß die Währungsverhältnisse keine Katastrophe derartig herbeiführen.

Unleugbar befindet sich die russische Landwirtschaft auf dem Wege zur Wiederherstellung und auf Grund des gegenwärtigen Entschädigungsplanes könne man damit rechnen, daß die Landwirtschaft in Rußland innerhalb von fünf Jahren auf der Stufe der Fortschrittsgesellschaft zurückgeführt sein werde, vorausgesetzt natürlich, daß die Währungsverhältnisse keine Katastrophe derartig herbeiführen.

Ein armes schwaches Weib

Vor einer Straßenteilung des Amtsgerichts Berlin-Witte kam es zu förmlichen Aufrufen. Sie sind wieder einmal da? Mit diesen Worten begrüßte Amtsgerichtsrat Dr. Margraf die wegen Beamtenehelebigung aus der Unterbringungshaft befreite Frau Verla de Graaf, geb. Sogedorn. Ihr Widerstand ist kri-

Quebec fährt gut mit seinem Liquor-System

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Quebec. — In der jüngsten französischen Sprache erscheinenden Zeitung „Le Soleil“ fand sich die folgende Notiz unter den Lokalneuigkeiten: „Neue morgen werden die Sitzung des Criminalgerichtes eröffnet. Richter Choquette führte den Bericht der Gerichtsschreiber hinsichtlich an, daß nicht ein einziger Fall auf der Liste stand. Es war, obwohl keine Arbeit für das Gericht vorhanden. Daran griffen die Mitglieder der Anwaltschaft auf einen alten Brauch zurück und überredeten, daß es Ereignis zu feiern. Richter Choquette ein Paar feierbare Stunden.“

Ein armes schwaches Weib

Vor einer Straßenteilung des Amtsgerichts Berlin-Witte kam es zu förmlichen Aufrufen. Sie sind wieder einmal da? Mit diesen Worten begrüßte Amtsgerichtsrat Dr. Margraf die wegen Beamtenehelebigung aus der Unterbringungshaft befreite Frau Verla de Graaf, geb. Sogedorn. Ihr Widerstand ist kri-

Vor einer Straßenteilung des Amtsgerichts Berlin-Witte kam es zu förmlichen Aufrufen. Sie sind wieder einmal da? Mit diesen Worten begrüßte Amtsgerichtsrat Dr. Margraf die wegen Beamtenehelebigung aus der Unterbringungshaft befreite Frau Verla de Graaf, geb. Sogedorn. Ihr Widerstand ist kri-

Vor einer Straßenteilung des Amtsgerichts Berlin-Witte kam es zu förmlichen Aufrufen. Sie sind wieder einmal da? Mit diesen Worten begrüßte Amtsgerichtsrat Dr. Margraf die wegen Beamtenehelebigung aus der Unterbringungshaft befreite Frau Verla de Graaf, geb. Sogedorn. Ihr Widerstand ist kri-

Ein blutige Hochzeit

Aus Munkacs in Ungarn wird gemeldet: In Kalniz fand die Hochzeit eines jüdischen Kaufmannes statt. Nach dem Hochzeitsmahle mochte die Jugend tanzen, die orthodoxen Juden wollten dies jedoch mit Rücksicht auf ein religiöses Gesetz, das

und benutzte die Gelegenheit, die hohe Moral der Quebecer Bürger zu loben. Er sagte unter anderem: „Es ist eine bemerkenswerte Tatsache, daß keine Fälle auf der Gerichtsstufe liegen, obgleich für die Schlichtung wieder begonnen hat.“ Er hob hervor, daß seitens der Getraufel-Kommission keine Beschwerden vorliegen, was beweise, daß dieses Gesetz seinen Zweck erfülle.

Die Zeitung bemerkt hierzu, daß nach den Berichten und Aussagen der inoffiziellen Kommission, die die Durchführung des Handels mit Spirituosen regelt und die Getränke in Canada und in Europa zum Weiterverkauf an die Weinbändler ankaufte, der Konsum geistiger Getränke in der Provinz sehr gering sei. Es wird bemerkt, daß es wahrscheinlich noch bedeutend geringer wäre, wenn nicht die Amerikaner, die gelegentlich in Quebec heimlich, beträchtliche Quantitäten konsumieren würden.

Trotz der billigen Preise für Wein- und importierte Weine macht die Provinz ein glänzendes Geschäft und Quebec ist seit der Einführung dieses Gesetzes zu einem der wohlhabendsten Gemeinwesen am Kontinent geworden, in dem die Zahl der Verheirateten gegen das Leben und Eigentum stetig zurückgeht. Ein Vergleich dieser Verhältnisse mit denen in den Vereinigten Staaten, wo die Prohibition herrscht, fällt sehr zu Ungunsten der Letzteren aus.

Rechts haben Sie doch einen Grinsen niedergebort? Angeklagte: „Da habe ich meine Gründe dazu gehabt; ich lasse mir nicht bekommen.“ Sie sollen am 26. April einem Obermediziner sein Gesicht geflaschen haben, dann hatten Sie wieder einen Zusammenstoß mit einem Polizeibeamten und es fielen Ihnen gegen Sie noch verschiedene Anzeigen.“ Angeklagte: „Was hat das mit dem Bild zu tun; den Mann verließ ich nicht.“ Als darauf der einzige Belastungszeuge, Kriminalsekretär Bild, aufgetreten und vor dem Jüngstlichen tritt, feiert sich die Witte der Angeklagten ins Maßlose. Der Jüngstliche bemerkt zunächst, daß er mit ihrem Eheheiratsprozeß gar nichts zu tun gehabt habe. Seitdem er genötigt gewesen war, gegen die Angeklagte einzuschreiten, verlor sie ihn mit ihrer Witte. Die Angeklagte ist schlanker als ein männlicher Borer. Um sie zu fesseln, seien vier Beamte nötig. Als nunmehr der

den „Lanz ungleicher Geschlechter“ verurteilt, nicht zulassen. Trotzdem wurde nach dem Abzug der Orthodoxen bei Zigeunerkonzerten getanzt. Am Rittersaal kamen die Orthodoxen, mit Stöcken und Eisenstäben bewaffnet, wieder, beletzten die Ausgänge und Fenster des „Haus der Sünde“, drangen ein, verließen die Säulen und verriegelten die Hochzeitsgäste daran, daß viele von ihnen ohnmächtig auf dem Boden liegen blieben. Der Fußboden und auch die Säulen waren mit Blut bespritzt. Sogar die Zigeuner trugen in der Dunkelheit Hiebe davon. Mehrere der Verriegelten mußten ins Spital gebracht werden. Die Hauptbeschuldigten wurden von der Genarmee verhaftet und dem Gericht eingeliefert.

— Ein frohes Lied wüßte den Staub vom Herzen.



Aus Canadischen Provinzen

Saskatchewan
Angehegt. Regina, 7. Aug. — Soweit sich bis jetzt übersehen läßt, hat der Hagelsturm in letzter Woche ungefähr \$500,000 Schaden an den Feldfrüchten angerichtet. 2000 Schadenerklärungsansprüche sind eingelaufen. Die Stummholz war etwa 300 Meilen lang und 30 Meilen breit und verließ von Big Stief bis Arcola und North Portal. Auch bei Estevan und Vients sind schwere Schäden angerichtet worden.

Saskatoon und Umgegend
(Hon. unfern Korrespondenten)
Großstadt-Scene. Frau Woman, Verkäuferin im Laden der Keno Agency, war auf ihrem Wege nach Hause begriffen. Es war nach 11 Uhr nachts, darum machte sie über die Schienen des Can. National Bahnhofs ein. Obgleich die Benutzung dieses Weges für das Publikum verboten ist, als sie in der Mitte der Anlage war, trat plötzlich ein Mann hinter einen Fruchtwagen hervor, ergriff die Frau bei der Kehle, warf sie zu Boden und entriß ihr die Handtasche, welche etwa zwölf Dollar enthielt. Darauf verließ der eitle Räuber die ausgeländeten Detektive haben natürlich bis jetzt noch keine Spur des Täters finden können, obwohl ein Tump, der hier sich aufhielt, unter dem Verdacht der Täterschaft verhaftet wurde; da aber die Zahl der durchziehenden Tumpen ähnliche Vorfälle der Straftatze natürlich — groß ist, so wird es schwer sein, den richtigen Mann zu finden, zumal die Frau ihn nicht genau beschreiben kann, da sie nur wenig von ihm zu Gesicht bekommen hat.

Alberta
Brandstiftung?
Calder, 3. August. — Ein früherer Geschäftsmann von Calder wurde unter dem Verdacht der Brandstiftung verhaftet. Eine weitere Verhaftung folgte.

Was zahlt der Alberta Wheat Pool?
Calgary, 5. August. — Wie man hier hört, treffen auf die Mitglieder des Alberta Wheat Pool ungefähr \$1.01 per Bushel No. 1 Northern Wheat auf Fort William Basis. Nach Abzug der Frachtkosten nach Ft. William werden die Mitglieder etwa 57 1/2 Cents per Bushel erhalten. Das ist eine vorläufige Schätzung, die noch dahin ergänzt wird, daß der Mitglieder als Schlusszahlung folgende Beträge zuteilen: Nummer 1, 2 und 3 Northern 16 Cents per Bushel; No. 4 18 Cents per Bushel; No. 5 20 Cents per Bushel; andere Grade 22 Cents per Bushel.

Bekanntmachung des neuen Alberta Liquor Act
Edmonton, 3. Aug. — Drei Hotels von Edmonton, die auf Grund des neuen Alberta Liquor Act Lizenz zum Bierverkauf erhalten hatten,

Was bist Du schuldig?
Daß Du schon dein fälliges Abonnement für den Courier bezahlt?
Daß Du noch Abonnementrückstände von früheren Jahren?
Beileide Dich, Deine Courier-schulden zu begleichen!
Höre, was ein Courierleser für sich selbst schrieb:
„Auch muß jeder mein Abonnement immer pünktlich bezahlen, damit unser lieber Courier existieren kann. Der kann auch nicht von der Luft leben. Wir müssen jeden Tag essen und trinken und so muß unsere deutsche Zeitung mit unseren \$2.50 genährt werden, damit sie nicht abtrifft.“
J. Sp. in C.

Das Vertrauen
das West-Canada in die International Loan Co. setzt sich durch die Tatsache, daß der Westen in den ersten drei Monaten dieses Jahres \$252,000 der gewöhnlichen Aktien unterzeichnet. Unser Geld wird verliehen auf Erste Mortgage-Sicherheiten. Wir sind unter Dominion-Regierung-Inspektion.
Autorisiertes Kapital \$20,000,000. — Unterzeichnet \$4,255,700
International Loan Co.
224 Curry Building
Winnipeg, Canada.

wurde die Erlaubnis wieder entzogen, dem einen auf 2 Boden wegen Korruptionen von Verurteilungen, dem anderen auf unbestimmte Zeit wegen verschiedener Unregelmäßigkeiten.

Ein Dairy-Pool
Red Deer, 5. Aug. — In einer Versammlung der Dairy-Produzenten wurde einstimmig die Gründung eines provinziellen Dairy-Pool beschlossen und ein provisorischer Ausschuss wurde eingesetzt.

Selbstmord im Hospital
Edmonton, 3. Aug. — John Gourdi von Edmonton beging in einem Privatzimmer des Municipal-Hospitals Selbstmord, indem er sich an einem Bettpfosten erhängte.

Negen befreit die Erntearbeiter
Edmonton, 3. Aug. — Nach den letzten Meldungen sind in ganz Alberta genügend Regenfälle niedergegangen. Manchen regnet es schon wieder wieder. In einigen Distrikten haben sich die Erntearbeiter um 10 bis 20 Prozent befreit.

Verkehrsanstalt.
Calgary, 5. Aug. — Drei Stahlbetonbrücken von der Midland-Grube bei Drumheller wurden bei einem Erdbeben zerstört und ein weiterer Bergmann wurde verletzt, während die ganze Stadt an einer Antisepsis-Parade teilnahm.

Grüßter Mühlenhandel.
Calgary, 6. Aug. — Die Schreiber der Alberta Flour Mills Ltd. haben das Angebot der Spillers Milling and Associated Industries Ltd. angenommen, die hier für annähernd \$2,000,000 die Mühle der früheren Gesellschaft erwerben. Es handelt sich um den größten Mühlenhandel, der jemals in Westkanada abgeschlossen wurde.

Premier Braden flieht
Winnipeg, 8. Aug. — Premier John Braden hat im Verlaufe seines Besuchs von Norman Doull in Nordmanitoba einen 20 Minuten langen Aufenthalt der Waldfeuer-Patrouille unterbrochen.

Manitoba
Die Holzfabrik.
Winnipeg, 8. August. — Nach Auslassung von Prof. G. A. Bristow vom Manitoba Agricultural College haben die geringen Anzeichen von Frost im Westen in Manitoba sich nicht weiter ausbreiten und werden der heutigen Nacht keine beträchtlichen Schäden zuzufügen. Doch ist der Frost, der in Zukunft zu erwarten ist, für weitere Mittelungen und Einbringung von Weizen sehr dankbar.

Selbstmord eines Banditen nach schwerer Verletzung.
Winnipeg, 7. August. — Eine fressende Wunde wurde durch das energische Eingreifen der Polizei verheilt. Die Auto-Wagen von Arthur Braden wurde telephonisch beschlagnahmt, eine offene Car von guten Aussehen für Mr. Jackson, zum General-Hospital zu schicken. Die Wunde wurde entzündet und 3. Bourgeois wurde der Chirurgie des Autos, zwei Männer erwarbetete die Car und forderten den Wagenführer auf, sie nach St. Vital zu fahren. Erna vier Meilen von der dortigen Polizeistation wurde dem Chauffeur zu halten befohlen. Ein Revolver richtete sich gegen seinen Kopf, woraus ihm klar wurde, daß er sich in den Händen von schlimmen Gesellen befand. Darauf banden sie ihn und setzten ihn an einen Baum im benachbarten Gehäus. Nachdem sie so den Wagenführer unschuldig gemacht hatten, kehrten sie zur Car zurück und fuhren in ihr davon. In der Gegend von Spence Street trafen sie mit dem Motor-Polizisten Matheson zusammen. Der die Automobil und ihre Lenker sehr gut kennt, erkannte denn auch sofort die Wagen-Car und bemerkte, daß Männer darin saßen, die nicht im Dienste der Firma standen. Daraufhin nahm er die Verfolgung auf. Die beiden Räuber waren sich ebenfalls sofort über die ihnen drohende Gefahr klar und gaben ihren Wagen eine fluchtartige Fahrt. Bei Ellice Ave. fuhren sie plötzlich langsamer, einer der Burischen stieg aus und rannte davon. Der Motor-Polizist folgte jedoch dem Wagen, der in Young Street zum Stehen kam. Der andere Insasse wollte ebenfalls davon springen, war aber bald von dem ihm nachlaufenden Polizisten eingeholt, der seinen Revolver zog und ihm Halt gebot. Der Flüchtling hielt daraufhin und ließ sich verhaften. Als der Polizist ihn in das Haus von Frau Annie Anderson brachte, um von dort aus die zentrale Polizeistation zu verständigen, zog er einen Revolver und erschoss sich. Er wurde als der 22-jährige Mike Kolson erkannt, der erst drei Wochen verheiratet war. Er war qualifizierter Droguist und in seinen Kollegenkreisen gut bekannt. Mehrere andere sind ebenfalls verhaftet worden, um seinen Begleiter festzusetzen.

Der Direktor des Manitoba Wheat Pool.
Winnipeg, 2. August. — A. R. Mahoney, der stellvertretende Generaldirektor der Some Grain Company of Winnipeg wurde zum Direktor der Manitoba Co-Operative Wheat Producers Ltd. ernannt.

Kaufmann State Bank
114 Nord La Salle Straße,
Chicago, Ill.

II. 2. Dollar-Geldbewilligungen in Dollar-Pantnoten

3% Sparanlagen 3%
Staats- und öffentliche Treasuriescheine

Schiffahrt
auf allen großen Wasserstraßen in den Originalverbindungen.

Berlin 4% \$1500
Edinburgh 4% \$1000
London 4% \$1000
Paris 4% \$1000

Wenn die deutsche Öffentlichkeit angeht, so sind die deutschen Staatsanwaltschaften anderer Länder haben, lassen Sie uns und wer werden können — lauter die gegen die gegen Canadianen übermitteln.

Winnipeg, 8. Aug. — Premier John Braden hat im Verlaufe seines Besuchs von Norman Doull in Nordmanitoba einen 20 Minuten langen Aufenthalt der Waldfeuer-Patrouille unterbrochen.

Jeder Deutsche oder Deutschsprechende sollte nicht verärgern bei seinem Aufenthalt in Edmonton im

HOTEL SPRINGER
einstreichen; ein Gasthof nach altem deutschem Muster. Preis deutsche Betten — ruhige Gäste.
Winnipeg, 10. August 1924.

Die Holzfabrik.
Winnipeg, 8. August. — Nach Auslassung von Prof. G. A. Bristow vom Manitoba Agricultural College haben die geringen Anzeichen von Frost im Westen in Manitoba sich nicht weiter ausbreiten und werden der heutigen Nacht keine beträchtlichen Schäden zuzufügen. Doch ist der Frost, der in Zukunft zu erwarten ist, für weitere Mittelungen und Einbringung von Weizen sehr dankbar.

Selbstmord eines Banditen nach schwerer Verletzung.
Winnipeg, 7. August. — Eine fressende Wunde wurde durch das energische Eingreifen der Polizei verheilt. Die Auto-Wagen von Arthur Braden wurde telephonisch beschlagnahmt, eine offene Car von guten Aussehen für Mr. Jackson, zum General-Hospital zu schicken. Die Wunde wurde entzündet und 3. Bourgeois wurde der Chirurgie des Autos, zwei Männer erwarbetete die Car und forderten den Wagenführer auf, sie nach St. Vital zu fahren. Erna vier Meilen von der dortigen Polizeistation wurde dem Chauffeur zu halten befohlen. Ein Revolver richtete sich gegen seinen Kopf, woraus ihm klar wurde, daß er sich in den Händen von schlimmen Gesellen befand. Darauf banden sie ihn und setzten ihn an einen Baum im benachbarten Gehäus. Nachdem sie so den Wagenführer unschuldig gemacht hatten, kehrten sie zur Car zurück und fuhren in ihr davon. In der Gegend von Spence Street trafen sie mit dem Motor-Polizisten Matheson zusammen. Der die Automobil und ihre Lenker sehr gut kennt, erkannte denn auch sofort die Wagen-Car und bemerkte, daß Männer darin saßen, die nicht im Dienste der Firma standen. Daraufhin nahm er die Verfolgung auf. Die beiden Räuber waren sich ebenfalls sofort über die ihnen drohende Gefahr klar und gaben ihren Wagen eine fluchtartige Fahrt. Bei Ellice Ave. fuhren sie plötzlich langsamer, einer der Burischen stieg aus und rannte davon. Der Motor-Polizist folgte jedoch dem Wagen, der in Young Street zum Stehen kam. Der andere Insasse wollte ebenfalls davon springen, war aber bald von dem ihm nachlaufenden Polizisten eingeholt, der seinen Revolver zog und ihm Halt gebot. Der Flüchtling hielt daraufhin und ließ sich verhaften. Als der Polizist ihn in das Haus von Frau Annie Anderson brachte, um von dort aus die zentrale Polizeistation zu verständigen, zog er einen Revolver und erschoss sich. Er wurde als der 22-jährige Mike Kolson erkannt, der erst drei Wochen verheiratet war. Er war qualifizierter Droguist und in seinen Kollegenkreisen gut bekannt. Mehrere andere sind ebenfalls verhaftet worden, um seinen Begleiter festzusetzen.

Wegen die Crow's Reit-Naten
Vancouver, 6. Aug. — Brit. Columbia hat den Antrag für Abschaffung der Crow's Reit-Pfahlschranken mit aller Kraft angenommen. Die Handelskammern von V. C. stehen hinter der Bewegung, aber auch die Obituarier beteiligen sich daran, indem sie behaupten, sie würden in ihrer Konkurrenz mit dem Ontario-Stüttschwer geschädigt.

Die Großstadt Vancouver
Vancouver, 3. Aug. — Die Bevölkerungszahl von Groß-Vancouver hat nun die Viertelmillionengrenze überschritten.

Ein weißer Bär
Victoria, 4. Aug. — Ein weißer Bär, der mehrere tausend Dollar wert ist, wurde von Indianern lebend gefangen und von der Provinzialpolizei nach Victoria gebracht. Er ist der erste seiner Art, der in Gefangenschaft geriet. Er wird im Beason Hill Park untergebracht.

Autonglück
New Westminster, 5. Aug. — Der 32-jährige Buchdrucker William B. Tolland von Vancouver wurde getötet und der Redakteur E. F. Samuels und seine Frau von Fort Vancouver wurden schwer verwundet, als die Car, in der sie fuhren, von der Straße abstürzte und umfiel.

Quebec
Ganzes Dorf zerstört
Montreal, 6. Aug. — Das Dorf St. Henri brannte vollständig nieder. Der Gesamtschaden wird auf \$75,000 geschätzt.

Nova Scotia
90jähriger Greis bei Waldbrand getötet
Sydney, 6. Aug. — Der 90-jährige Angus McNeill verbrannte, als sein Haus und zwei andere durch einen Waldbrand zerstört wurden. Die ganze Bevölkerung von New Waterford befaßt die Flammen, die auch zwei Autos vernichteten und ein Mädchen schwer verletzte. Es bestand sogar zeitweilige Gefahr für die Stadt.

Der Direktor des Manitoba Wheat Pool.
Winnipeg, 2. August. — A. R. Mahoney, der stellvertretende Generaldirektor der Some Grain Company of Winnipeg wurde zum Direktor der Manitoba Co-Operative Wheat Producers Ltd. ernannt.

DEUTSCHLAND Schiffskarten
REGELMÄSSIGE FAHRTEN
NACH UND VON NEW YORK
Am 4. September nach New York
OSCAR II "HELLIG OLAV"
Aufmerksame Bedienung, Beste Küche, Präpariert Schiffsarten, die Verweilende in Deutschland nach allen Teilen AMERIKA in nächsten Frühling

men und nächste Woche werden man die Werke schneiden. Letztes Jahr um diese Zeit war das Treiben im vollen Gange.

Ontario
Saterliebe
Toronto, 3. Aug. — Joseph S. Justice, 42 Jahre alt, rettete seinen Sohn Clifford, 14 Jahre alt, bei Hofedank vor dem herandräuenden Jage der G.A.N., wurde aber selbst von den Männern vermerkt. Der Sohn erlitt beim Einatzen über die Verletzungen an Schultern und Armen.

Sir G. Coler getarben
Toronto, 5. Aug. — Sir Edmund Coler, der Präsident der Dominion Bank of Canada, starb hier in seinem 80. Lebensjahre. Er war einer der bekanntesten Finanzleute Canadas.

Gemeinam in den Tod gegangen
Peterboro, 3. Aug. — Samuel Taylor und Frau Jos. Sharpe, beide über 40 Jahre alt, und gemeinsam in den Canobie River gesprungen. Ihre Leichen wurden miteinander verwickelt gefunden. Frau Jos. Sharpe war schon 15 Jahre von ihrem Manne getrennt.

Sier Tote und drei Verletzte
Newcastle, 2. Aug. — Vier Einwohner von Toronto wurden getötet und drei andere verletzt, davon vier schwer, als ein Auto, in dem die Leute fuhren, mit einem Oxygäns der G.N. zusammenstieß.

Zweitältester Bischof des Kontinents gestorben.
Hamilton, 8. Aug. — Der hochwürdigste Herr Bischof Thomas Joseph Tansley von Hamilton im Alter von 81 Jahren gestorben. Er war 1840 in Irland geboren.

Sanftmütiger schlüsselt Gift.
Belleville, 8. August. — Der bisherige Direktor der Union Bank of Canada wurde in Midland unter Anführung des Tiefschiffs von Vancouver verhaftet. Daraufhin nahm er Gift und wurde in seine Verbringung ins Hospital nötig wurde.

Oberste in Ontario und Eisenbahnrat.
Toronto, 9. August. — Nach Aufhebung der Sanktion mit Ontario wurden die ermittelnden Crow's Reit-Naten die Ermittlungen nach Vancouver, Regina, Moose Jaw und Saskatoon zu unternehmen. In diesen Plänen werden sie wahrscheinlich sehr leicht die Konkurrenz mit den Kapiteln aus British Columbia aufnehmen können. Zagen sie ihnen die Konkurrenz von British Columbia in Calgary und Edmonton und weiter weithin entziehen den überlegen.

British Columbia
Wegen die Crow's Reit-Naten
Vancouver, 6. Aug. — Brit. Columbia hat den Antrag für Abschaffung der Crow's Reit-Pfahlschranken mit aller Kraft angenommen. Die Handelskammern von V. C. stehen hinter der Bewegung, aber auch die Obituarier beteiligen sich daran, indem sie behaupten, sie würden in ihrer Konkurrenz mit dem Ontario-Stüttschwer geschädigt.

Die Großstadt Vancouver
Vancouver, 3. Aug. — Die Bevölkerungszahl von Groß-Vancouver hat nun die Viertelmillionengrenze überschritten.

Ein weißer Bär
Victoria, 4. Aug. — Ein weißer Bär, der mehrere tausend Dollar wert ist, wurde von Indianern lebend gefangen und von der Provinzialpolizei nach Victoria gebracht. Er ist der erste seiner Art, der in Gefangenschaft geriet. Er wird im Beason Hill Park untergebracht.

Autonglück
New Westminster, 5. Aug. — Der 32-jährige Buchdrucker William B. Tolland von Vancouver wurde getötet und der Redakteur E. F. Samuels und seine Frau von Fort Vancouver wurden schwer verwundet, als die Car, in der sie fuhren, von der Straße abstürzte und umfiel.

Quebec
Ganzes Dorf zerstört
Montreal, 6. Aug. — Das Dorf St. Henri brannte vollständig nieder. Der Gesamtschaden wird auf \$75,000 geschätzt.

Nova Scotia
90jähriger Greis bei Waldbrand getötet
Sydney, 6. Aug. — Der 90-jährige Angus McNeill verbrannte, als sein Haus und zwei andere durch einen Waldbrand zerstört wurden. Die ganze Bevölkerung von New Waterford befaßt die Flammen, die auch zwei Autos vernichteten und ein Mädchen schwer verletzte. Es bestand sogar zeitweilige Gefahr für die Stadt.

Rebbs
Rebbs behandelt ohne Nerven
Dr. Williams Sanatorium, 225 University Ave. S. E., Minneapolis, Minn.

New Brunswick
Hotelbrand
Moncton, 6. Aug. — Zwanzig Gäste im National Hotel in Monctone mußten schleunigst die Flucht ergreifen, einige in ihren Nachtkleidern, als ein Brand im Keller des Hotels ausbrach. Der Schaden wird auf \$25,000 geschätzt.

Vereinigte Staaten
Weiterer Rettungsversuch für den Mörder Loeb.
Chicago, 7. Aug. — Berichte, denen mit „Dicks“ Loeb befreundete Mädchen erziehen heute als Loeb, um ihm zur Errettung vom Galgen Leben zu lassen. Vorraine Nathan, 18, eine Schwester, und Germaine Reinhardt, 18, sind unter den Mädchen, welche der Hauptverteidiger Clarence Daraw verriet, Vorraine ist eine Studentin an der Chicago Universität, sie soll vor vier Jahren mit Loeb verlobt gewesen sein. Die Mädchen sollen die Behauptungen über das „Schattenleben“ und das „Trampeln der Rindvieh“ von Dicks unterliegen. Auch über Loeb's Charakter sagen die Mädchen aus. Auch andere Charakterzeugen treten für Loeb und Leopold auf, darunter Schüler der Universität von Chicago und der Universität von Michigan. Diese Charakterzeugen bilden die zweite Verteidigung. In einfachen Worten des täglichen Lebens sollen diese Zeugen die gleiche Darstellung geben wie die drei Anwälte der Verteidigung, deren Zeugnis mit Worten geführt war, welche außer Zweifel setzten, daß Loeb ein Verbrecher sei. Die Zeugen sollen behaupten, daß die Mörder anormal und nicht völlig zurechnungsfähig das Tiefschiff von Vancouver verhaftet. Daraufhin nahm er Gift und wurde in seine Verbringung ins Hospital nötig wurde.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

Gluthüte im Osten der Ver. Staaten
New York, 7. Aug. — Am dritten Tage der Gluthüte im Osten liegt heute die Zahl der Todesfälle und Stiefschläge Die Millionen Einwohner von New York schließen auf Feuertruppen und in den Parks, von Spezialpolizisten bewacht. Ein Mann erlag der Hitze, drei ertranken beim Baden, viele Leute sind erkrankt. Infolge der drückenden Hitze nahmen auch die Verbrecher zu. In allen östlichen Staaten war große Hitze, verschiedene Städte hatten über 100 Grad.

CAMPION COLLEGE
Regina, East.
Geleitet von den Jesuitenpatres
Modernes, feuerfestes Gebäude
1924-1925
Klassenbeginn am 10. September
Außer der Vorbereitung der Schüler für Zeugnisse erster und zweiter Klasse, Junior und Senior Matriculation oder das erste Jahr der „Arts“, hat das College das Recht von der Saskatchewan Universität erhalten, das zweite Jahr der „Arts“ vorzutragen.
Man schreibt an: The Rector.

Der Jugendfreund
Dieses außerordentlich interessante und lehrreiche Buch, von der hohen Geistesfreiheit und der Presse aufs Bärmste empfohlen, umfaßt zwei Bände — Warnung eines Jugendfreundes vor dem größten Jugendfeind, Binde, die Besorgung verdienen, weil sie die Befürchtung und den Jugendfeind entgegenwirken — Die großen Fortschritte in der Medizin und die moderne Behandlungsmethode. Die britische Behandlung und deren unerschütterlich hoher Anteil bei solchen Personen, die einen Arzt nicht persönlich konsultieren wollen oder können — Alt und Jung, Mann und Frau sollten es lesen, weil es vielen zum Troste, allen aber zur Belehrung und Hinweisung auf den wirklich und wahren Heilweg dient. Preis 25 Cents. Zu senden nur in Currency an die
PRIVATE CLINIC
(Dept. R. G.), 149 East 30th St., New York.

DEUTSCHLAND Schiffskarten
REGELMÄSSIGE FAHRTEN
NACH UND VON NEW YORK
Am 4. September nach New York
OSCAR II "HELLIG OLAV"
Aufmerksame Bedienung, Beste Küche, Präpariert Schiffsarten, die Verweilende in Deutschland nach allen Teilen AMERIKA in nächsten Frühling
Direkte und schnelle Fahrten nach HALIFAX Ermäßigte Preise für Eisenbahnkarten nach allen Teilen KANADAS
Wohne Ankünfte und Reservierungen bei allen LOKAL-AGENTS der SCANDINAVIAN-AMERICAN LINE
461 Main Street, Winnipeg, Man., Can.















Was die Welt durch den Krieg gewonnen hat

Die Wochenchrift der Amerikanischen Legion bringt eine Zusammenstellung von Antworten verschiedener Persönlichkeiten auf die Frage, was die Welt durch den Weltkrieg gewonnen habe.

Die Schmerzen und Qualen der Frau Misener

Schwierverwaltungen getan haben, zu schmälern, sondern vielmehr eine mächtige Verwaltung zu organisieren, welche alle diese Arbeit integrieren wird.

Was Tante Pindchen nicht wusste

Tante Pindchen ist eine von jenen, die nicht ausreifen. Schon der Name 'Pindchen' hat für mich etwas Verwandtes mit der Kennzahl eines Jahres.

Heim-Missionen der Lutheraner werden vereinigt

Die amerikanisch-lutherische Kirche plant den Zusammenchluss verschiedener Behörden, deren Interessen sich überschneiden und zum Teil einander widersprechen.

Wenn Sie WILSON'S FLY PADS

Advertisement for Wilson's Fly Pads, featuring an illustration of a fly and text describing the product's benefits for preventing insect bites.



Ein Schläpfer. Na, Christian, nun laßt ihr doch endlich mal das Trinken lassen und Euer Ende bedenken!

— Gemüthlich. Madame: Schau' einer an, in Ihrem Korbe finde ich das silberne Bestick wieder, welches im vorigen Jahre abhanden gekommen war!

— Deshalb auch Grete, deine Gouvernante hat aber 'nen großen Mund. Ja, ja, sagt die Grete, das ist wahr, aber sie spricht auch sechs Sprachen!



Vertrauen. Bauer (in einem anatomischen Museum des Modell eines menschlichen Wagens betrachtend): Soll ma' dös glaub'n, daß da a' ganzer Bauernhof drin Platz hat!

— Der Philosoph. Na, ... Zähler, die machen einem auf alle Fälle maximal Freude. ...

— Verächtlich. Alle Frauen, die ich geliebt, liebten mich nur einen Bruchteil ihres Seins, keine gab sich mir rückhaltlos, alle spielten nur ihre Rolle.



Der Tanzmeister. Da nur durchs Leben zu klingen, so mit Schwung und Genie!

— Der Philosoph. Na, ... Zähler, die machen einem auf alle Fälle maximal Freude. ...

— Rinder von heute. Verrückter! Was hat Daniel wohl zurecht, als er aus der Löwenruibe entkommen war?



Stoßfänger. Da lag man immer: Beim Essen kommt der Appetit. Wenn bei mir der Appetit kommt, bin ich aber immer schon mit dem Essen fertig.

— Rabeliegend. Der Dichter steht recht zurückgekommen aus. Kein Wunder, der kann ja auch auf seinem Pegasus nicht vorwärts kommen!

— Schlimm! Also ich habe gestern meine Hausarbeit von einem Graphologen beurteilen lassen.



Ein Daffeliger. Vorsteher: Redensmal, wenn ich ins Bureau komme, lesen Sie die Zeitung, antwort zu arbeiten. Sie können sich meine Portwürfe doch endlich mal hinter die Ohren schreiben.

— Rabeliegend. Der Dichter steht recht zurückgekommen aus. Kein Wunder, der kann ja auch auf seinem Pegasus nicht vorwärts kommen!

— Verirrt. Mein Mann ist so verirrt, ichs Glas Bier hat ihm der Arzt nur erlaubt und er trinkt in der Zeitungszeit oft über acht bis zehn!



Ein Daffeliger. Vorsteher: Redensmal, wenn ich ins Bureau komme, lesen Sie die Zeitung, antwort zu arbeiten. Sie können sich meine Portwürfe doch endlich mal hinter die Ohren schreiben.

— Rabeliegend. Der Dichter steht recht zurückgekommen aus. Kein Wunder, der kann ja auch auf seinem Pegasus nicht vorwärts kommen!



















# Mitteilungen unserer Leser

An die Herren Gefessenen!

Kaufordern, unsere Meinung über Prohibitions Angelegenheiten auszudrücken, möchte ergraben. Unterzeichnete sich erlauben, die Herren im Saskatchewan Parlament darauf aufmerksam zu machen, daß es An gelegenheit ist, bald erfüllt werden kann, wenn aus dem oben nicht un fassbare Zustand, erziehen sollen. Nach der Prohibition aufgehoben, aber durch falsche Auffassung hat das Volk zu Ungunsten des Vorausschick tes in den lizenzierten Restaurants oder Hotels getrimmt und damit, wenn die hohmothliche Regierung nach dieser Artbestimmung des Volkes ein Gesetz erläßt, den Sieg der ver nünftigen Prohibitionsgegner in ein Flakso veranbelt. Neben mir wird einmal an, ein Arbeiter, Farmer oder Geschäftsmann hat das Bedürfnis, ein gutes Glas Bier zu trinken, er will gerne 10 und auch 15 Cents für einen fünfenden Trunk hergeben, kann aber nur in Regie rungsveranstaltungen das Bier in ver schlossenen Flaschen oder Köllern er halten, mochte er erziehen sein Geld und auch nicht geringen Trunk hat, ein kaltes Duende Flaschen oder sogar ein hoch Bier auszurufen. Der arme Mann kann, trotzdem die Trockenheit abgekauft ist, in nassem Zustand man bei lebendigem Leibe verdorren. wäre es da nicht human, der arme ren Bevölkerung in etwa entgegen zu kommen und, wenn es unstatthaft ist, in Hotels und Restaurants gewissermaßen das Bier zum Verkauf zu bringen, in den Regierungsveranstaltungen einen Vorausschick per Glas einzuführen? Selbst hätte, die sonst einmal über den Trunk trinken, wurden in Regie rungsstellen, auch unter Polizeiaufsicht, es nicht möglich, sich einen Trunk zu kaufen und dem Trinkerfeld würd vorgebeugt werden. Kann aber der arme Mann seinen Trunk nicht auf vernünftigen Wege stellen, dann greift er zu unvernünftigen Mitteln und schadet sich und der Familie und somit erzieht ein Krebsbald den ganzen Volks aus der unwürdigen Durchführung des Prohibitions. Ich bin überzeugt, daß unsere ausgezeich nete Zeitung die richtigen Mittel und We ge finden wird, dem Allgemeingut zu nützen und nicht zu schaden.

J. C. Wehrens,  
Regina.

Segnet ihn jetzt tief beweget,  
Den ihm das Verhängnis raubt.  
Aus dem fahnen, feueren Orte  
Stürzt der Sohn, wankt aus der  
Zür.  
Dört der Eltern letzte Worte:  
„Lebe wohl, Gott sei mit dir!“  
Und als bitt' er Sturmesflügel,  
Er nun aus der Heimat flieht,  
Stehst du um am letzten Augen,  
Wo er noch den Stridrum sieht.  
„Lebe wohl!“ ruft er mit Schmer  
zen.  
Wächst sich eine Träne ab,  
Zeget mit gebrochenem Dergen  
Weiter dann den Wanderstab.  
Dann Römertmann.  
An der Wanderschaft.  
Wandernd durch das Erdleben,  
Der Jüngling nun am Kreuzweg  
steht.  
Wer soll rechten Rat ihm geben,  
Wo es nun zum Ziele geht?  
Zwei Gezeiten grüßen ihn,  
Jede will ihn mit sich zieh'n.  
Die Eine, mit Blumen umkränzt  
Reicht lächelnd den Reiter mit ver  
leendem Wein.  
„Trink ihn“ ruft sie, spielt auf der  
Dorle,  
„Und folg' mir, ich führe zu neu  
den dich ein!“  
Zieh da die Straßen so schön und  
so weit!  
So weit und so eben mit Blumen  
betreut.  
Zeit mit liebrollen Wienen,  
Grenzt die Andere ihm winkt:  
„Folg' mir, der Tugend diene,  
Di, dir wahre Freude bringt.  
Dieer Weg, so rauh und steil,  
Vetert sicher dich zum Ziel.“  
Die Eine winket wieder: „Zieh da  
die Wanderg.  
In jubelnden Schreien des Weins  
her zu!“  
Wie die sich das dunkle Leben ver  
halten.  
Zieh! wie die vor Wollust und  
Freude erlab'n.  
Komm mit zu den Karten, Tanz,  
Würfeln und Spiel.  
Mein Weg führt durch Luth dich  
zum sicheren Ziel.“  
Und voll Liebe mahnt die Andere:  
„Weibe nicht, der schmalen Pfade.“  
Zieh! mit jenem Wanderer wan  
dere.  
Der ihn schon betreten hat,  
Weibe nicht, der schmalen Pfade.  
So nur kommst du glücklich-heim.“  
Zeit muß der Jüngling für's Le  
ben entscheiden.  
Sein Glück und Segen hängt ab  
von der Wahl.  
Erwählt er die Straße der Wollust  
und Freuden?  
Berahrt er am Pfade, der steil ist  
und schmal?  
Die breite ins höhere Verderben ihn  
bringt.  
Am schmalen nur dauernd Zutrie  
venheit winkt.  
Auf Jüngling, wenn auch viele  
Auf der breiten Straße zieh'n,  
Die gelangen nie zum Ziele.  
Die zum sicheren Hafen hin,  
Weib' auf schmalen Pfade, die  
ling.  
Geh' dann nie im Leben ir!  
Weibe nicht in deinem Dergen.  
Dann erwidert du Mannes Ehr,  
Dann Römertmann.  
Die Seefrankheit.  
Das Schiff liegt zur Fahrt bereit,  
Durchstreicht den Ozean weit und  
breit.  
Ein Döndernd, ein letzter Gruß,  
Und schon an Bord legt man den  
Fuß.  
Geschnitten, Eltern, Bräut gam,  
Braut.  
Von Lande rufen alle laut:  
„O schöne Zeit, o sel'ge Zeit,  
Gott schüze dich vor der Seefrank  
heit.“  
Des Mittags, wenn man reißt den  
Fisch,  
Rückt schon der eine aus vom Tisch,  
Der andre, wenn das Gemüse  
naht.  
Der dritte endlich beim Salat,  
Und kommt man nachher auch an  
Deck.  
So findet man den ganzen D...  
O schöne Zeit, o sel'ge Zeit,  
Ich glaub', ich hab' die Seefrank  
heit.  
Wenn man sich in die stöje wänzt,  
Sieht man, wie dort ein Kapitän  
hängt.  
Geputzt, bisglauber und so fein,  
Als kam' das Eisen dort hinein.  
Das tut es auch, doch aber dann,  
Raddeh'n's gefaut, verwindet und  
dann —  
O schöne Zeit, o sel'ge Zeit,  
Ja, ja, ich hab' die Seefrankheit!  
Und ist die Reife dann zu End',  
Wenn einer erst den andren kennt,  
Wo Lust und Spiel und Frohsinn  
zeit  
Sich macht in jedem Dergen breit,  
Nicht mancher voll Bewundrung  
hängt.  
Der 'mal im Geit zurückgekauft:  
O schöne Zeit, o sel'ge Zeit,  
Schön war's trotz aller Seefrank  
heit.  
Emil C. Spedmeier,  
Allan, Sask.  
Beh.

„Heute warst du sehr brav, Alfons.  
Warum bist du nicht immer so artig?“  
„Ja, Witterden, ich nehme mir  
das auch sehr vor... aber es kommt  
mir immer wieder was dazwischen.“

## Aspirin

Hüte Dich vor Nachahmungen



**BAYER**

### Demand

Sie nicht das echte Bayer-Produkt, das von Kezzen seit 28 Jahren vertrieben und für Millionen als sicher sich erwiesen gegen

Kopfschmerz	Erfaltungen
Rheumatisches	Rheumatismus
Neuralgie	Lumbago
Schmerz	Schmerz, Schmerz

Man nehme nur „Bayer Tablets of Aspirin“. Jedes Paket enthält Gebrauchsanweisungen. Schachteln mit 12 Tabletten kosten nur wenige Cents. Druggisten verkaufen auch Flaschen mit 24 und 100 Tabletten. Wenn der Name „Bayer“ nicht auf Schachtel und Tablette steht, erhalten

### Naturgefühl und Naturbetrachtung.

Der Deutsche hat, wie keine andere Nation, diese Gaben.

Die Art, wie sich der Mensch zur Natur verhält, ist in gewissem Sinne entscheidend für sein geistiges Wohlbefinden und für die Kultur, auf der er lebt. Spielt sich doch nach Herder und Schiller der Verlauf der ganzen Menschheitsentwicklung in dem Streben nach Natur — Kultur — Ueberkultur — Verwindung der Natur — Rückkehr zur Natur ab. Je nach diesen Zuständen ist das Verhältnis des Menschens zur Natur sehr verschieden. Der primitive Mensch, der Wilde, wie wir so gern sagen, fühlt sich meist nach ganz eins mit ihr, ja als ein Teil von ihr, und lebt und weilt so unmittelbar in ihr, daß für bewußtes Naturgefühl oder gar Naturerachtung gar keine Möglichkeit gegeben ist. Daher haben wir bei den ein fachen Völkern auch keine Naturbetrachtung in irgend welcher Form. Ein eriter Schritt zur Naturkenntnis ist in der Vergeltung der Natur zu erblicken, er wird getan, als der Mensch die gewaltigen Naturerwei gungen, die sich seinem Gemüthe entziehen, die aber entscheidende Bedeutung für ihn haben, als göttliche Mächte ansieht — das ist auch der Anfang der Naturreligion.

Som Deutschen Generalconsul, 137  
McWill Straße, Montreal,  
geänderte Versionen.

Ah man, Ferdinand, geboren am 10. September 1898 in Tokmet, Reg.-Bez. Danzig.

Wolke, Julius, 11.11.11, Vronhardt, Rische, Adolf, Verwandte und Bekannte von Adolf Sommerfeld in Berglen, Vohr Baden, Thür., welche in den Jahren 1896 bis 1908 nach Canada ausgewandert sein sollen.

Der Wilhelm, 65 Jahre alt, soll im Jahre 1907 von Neudorf (Niederrhein) nach Winnipeg ausgewandert sein. Wird von keinem Bruder Matz bei in Stendel bei Holfow, Nr. Anacardine, geschick.

Der mar, Kurt Kaufmann, geb. 15. Oktober 1888 in Schillingen, soll nach einer Nachricht vom 5. Dez. 1912 in einer Fabrik in Crissa, Ont., gearbeitet haben, jedoch damals schon ledig geblieben, nach Winnipeg zu gehen.

Zimmerer, Adolf Friedrich, Arbeiter, geb. 17. Nov. 1892. Soll seine Pöft in Dortmund, Westf., im Jahre 1916 erhalten haben. Eine frühere Adresse soll 1506 Alexander Str., Winnipeg, gewesen sein.

Zeiler, Nikolaus, geb. 31. Okt. 1892. Soll 1902 von Deutschland mit einem Vermögen von 50.000 Mk. ausgewandert sein und sich in La Balise, Ont., eine Farm gekauft haben. Nach Aussage des Postmeisters in La Balise soll Zeiler nach den Vereinigten Staaten verwanen sein.

Der ehemalige Deutsche Dampfer „George Washington“, jetzt Eigentum der United States Lines, machte bei seiner vorletzten Reise die deutschen Schiffschrauben gegen amerikanische Fabrikate aus. Nach dieser Auswechslung machte sich eine Abnahme der Schnelligkeit des Schiffes bemerkbar. Bei der letzten Reise nach New York füllte der ruhige Kapitän ein Maßgel der Nachbordschraube ab. Die Leistung der United States Lines ist es unter diesen Umständen vor, den „George Washington“ nach Voston zu senden und dort die alte verbrauchten deut schen Schrauben wieder anbringen zu lassen.

Vektor G. A. Graber von New Praque, Minn., schreibt: „Horn's M... fränkter hat sich als ein so vorzüg liches und außerordentlich wirksames Heilmittel für Katarrh- und chronische Schleitmhöhnerungen erwiesen, daß ich nicht dankbar genug dafür sein kann. Dies wunderbare Kräuterheilmittel verdient weit und breit bekannt zu werden.“ Diese beliebte Familien medisin wird nicht durch Apotheker verkauft, sondern direkt geliefert von Dr. Peter Fahrnen & Sons Co., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

Die deutsche Arbeit kann nicht erieut werden!  
Der ehemalige Deutsche Dampfer „George Washington“, jetzt Eigentum der United States Lines, machte bei seiner vorletzten Reise die deutschen Schiffschrauben gegen amerikanische Fabrikate aus. Nach dieser Auswechslung machte sich eine Abnahme der Schnelligkeit des Schiffes bemerkbar. Bei der letzten Reise nach New York füllte der ruhige Kapitän ein Maßgel der Nachbordschraube ab. Die Leistung der United States Lines ist es unter diesen Umständen vor, den „George Washington“ nach Voston zu senden und dort die alte verbrauchten deut schen Schrauben wieder anbringen zu lassen.

# NGL

## NORTH GERMAN LLOYD

### Schiffskarten

für neue direkte Verbindung zwischen  
Bremen und Halifax auf deutschen Dampfern!  
Genau dieselben Bedingungen wie auf irgend einer anderen Linie  
bis an Ort und Stelle im westlichen Canada.

### Geldüberweisungen

nach allen Ländern Europas in amerikanischen Dollars ausgezahlt.  
(Säbische Original-Cuttungen) (von vorhanden)

## Norddeutscher Lloyd

G. L. MARON  
General-Agent für das westliche Canada, in Regina

MARON & MESSBUR  
Regina, Sask. 3. 6083  
Winnipeg, Man. 794 Main Street

Die Nähe der Dänen.  
Der Klub der Dänen in Paris, der unter dem Namen „Les cent vilos“ bekannt ist, nahm vor kurzen folgende Klaus für die Verleibung. Denen Mitglieder ausgesucht sind, wenn sie verheiratet, eine Tochter der engen Zueinanderkunft erziehen, aus denen die Söhne in den Pariser Autobahnen bestehen. Ein Trupp von 32 Klubmitgliedern, von denen jedes mindestens 100.000 Fr. besitzt, hatte sich an dem Salottag der Autobahn in der Nähe des Louvre verammelt und führte eine Parade ab. Unter Führung des Klubvorsitzenden, der 140.000 Fr. Besoldung erhält, wurden fünfzig Wagen, während sich dreißig von ihnen auf der hinteren Plattform zumammen drängten. Die eigentliche für sein Kommandement bestimmt ist. Das Ergebnis war, daß die Dänen des Pa riser Klubs durch die Zahl von mehr als drei Tönnen nahezu schlachtbar wurden, und daß die Plattform in geheimerer Nähe zum Erdboden kam. Fahrer und Beifahrer entflohen sich indes, auszubringen, und es ging alles aus, bis der Wagen eine ziem lich erhebliche Steigung nehmen sollte. Da freckte er. Aber die Fahr gäste, Gemeindefreunde wie alle Dänen, strengen aus und brachten den Wagen stehend und schwebend über das Hindernis. Pressephotographen und Filmleute nutzten die Gelegen heit aus, und schon am gleichen Abend ludte ganz Paris in den Autos über die lustige Reile.

Der Schloßherr sah seinen Sohn unverwandt an.  
Man kann die höchste Militärpen sion beziehen und sich trotzdem ein Armutzeugnis nach dem andern ausstellen.  
„Sie sind betrunken, Mensch!“ schrie der angegriffene Spazier gänger den Marschierenden an. „Ich kann Sie nicht für voll an sehen!“  
„Ich fange an, mich allgemach zu moßeln“, sagte der Spiz, Bor auf der Wops knurte: „Da spizt ich mich schon lahge drauf.“  
Rindliche Auffassung.  
Rind (auf dem Spielplatz eine Burg schaukelnd): „Mutti, wer hat eigent lich die Berge gemacht?“  
Mutter: Der liebe Gott.  
Rind: Mutti, hat der aber ge schaukelt!  
Darum! Onkel: Nun, Lieb chen, wann wirst du denn endlich einmal allein zum Onkel kommen, um ihm zu gratulieren? Du bist doch schon so schön groß, aber immer bringst du die Mutter mit.  
Lieschen: Gewiß, Onkelchen, aber Mutti hat immer Angst, ich könnte das Geld verlieren, das du mir schenkst!  
— Unpraktisch. Wat, Waze, 'ne Armabanduhr willst du loopen? Mensch, det loh man bleiben — wenn die in die Presse hauft, jehst immer det Nlas fantu!

### Paradorn.

„Ich muß“, sagte Dr. Schipf zu der jungen Milliardarin, „le der feststellen, daß Sie blutar m sind, meine Gnädigste.“  
Der Schloßherr sah seinen Sohn unverwandt an.  
Man kann die höchste Militärpen sion beziehen und sich trotzdem ein Armutzeugnis nach dem andern ausstellen.  
„Sie sind betrunken, Mensch!“ schrie der angegriffene Spazier gänger den Marschierenden an. „Ich kann Sie nicht für voll an sehen!“  
„Ich fange an, mich allgemach zu moßeln“, sagte der Spiz, Bor auf der Wops knurte: „Da spizt ich mich schon lahge drauf.“  
Rindliche Auffassung.  
Rind (auf dem Spielplatz eine Burg schaukelnd): „Mutti, wer hat eigent lich die Berge gemacht?“  
Mutter: Der liebe Gott.  
Rind: Mutti, hat der aber ge schaukelt!  
Darum! Onkel: Nun, Lieb chen, wann wirst du denn endlich einmal allein zum Onkel kommen, um ihm zu gratulieren? Du bist doch schon so schön groß, aber immer bringst du die Mutter mit.  
Lieschen: Gewiß, Onkelchen, aber Mutti hat immer Angst, ich könnte das Geld verlieren, das du mir schenkst!

## Schiffskarten

von und nach allen Ländern

Gewissenhafte, reelle Bedienung.  
Geldverhand in Dollars-Auszahlung. Sichere Anfunft garantiert.

### J. C. Wehrens

1764 Quebec Str., Regina, Sask.  
Bevollmächtigter Schiffsagent,  
Vertreter der Bank of Im. States,  
der Continental Money Orders  
Dept. und Eideskommissar.

### Adam Huck

Sibant, Sask.  
Real Estate und Versicherung.  
Eideskommissar und Notar.  
Rechtsgültige Dokumente angefertigt:  
Transfers, Landkontrakte, Hypothe ken, Fischerges, Testamente u. s. w.  
Versicherungen:  
Lebens- und Hagel-Versicherung,  
Gebäude gegen Feuer und Blitz,  
Automobile gegen Feuer u. Diebstahl

Markins, Sask., 6. August.  
Berte Redaktion!  
Ich möchte nach langen Schmeigen wieder eine Mitteilung von dieser Gegend dem Courier zu seine Hand reile mitgeben. Der Gesundheitszu stand ist, soweit mir bekannt, zufriedenstellend. Der lange schon er wartete Regen ist jetzt gefallen, etwa 2. Wochen zu spät, um eine große Ernte zu bringen. An einigen Stellen hat es schon sehr fröuig ausge fallen. Die Ernte hat schon angefangen. Die Ernte hat schon angefangen. Die Ernte hat schon angefangen.

### Ein treuer Ratgeber und ein wahrer Schah

— ist der „Rettings-Aker!“ —  
Dieses Buch, klar, belehrend, mit vielen Abbildungen, sollte von jedem Geschäftsmann gelesen werden! — Es ist von Wichtigkeit für alle.  
Dieses unschätzbare, unübertreffliche Werk, 250 Seiten stark, liefert wert gegen Einzahlung von 25c in Postmarken und dieser Anzeige frei ins Haus. (Reichters 25. Str.) Auch in englischer Sprache erhältlich.  
**German Medical Institution**  
(Deutsches Heil-Institut)  
684 Union Ave. New York.

### Die alte zuverlässige CUNARD LINE CANADIAN SERVICE

Eine der ältesten und größten Schifffahrtsgesellschaften.

Schiffskarten. — Sie wollen für Ihre Freunde und Verwandten die beste Ozeanverbindung.

Kaufen Sie deshalb die Schiffskarten von der Cunard Linie.

Sie wollen auch, daß Ihren Freunden und Verwandten alle Hilfe zurhaufe und unterwegs zukommt.

Kaufen Sie deshalb die Schiffskarte von der Cunard Linie. Sie wollen auch sicher sein, daß Ihre Angehörigen schnellstens hier ankommen. Dies wird ermöglicht durch die Cunard Büros in Deutschland, Polen, Rußland, Gueho-Slovakia, Rumänien und Ungarn, und öfterer Abfahrt großer, schneller und neuer Dampfer nach Canada.

Kaufen Sie deshalb die Schiffskarte von der Cunard Linie. Unsere Bedienung hängt an, wenn Sie die Schiffskarte kaufen und hört auf, wenn der Passagier in Canada angekommen ist.

Diese vollständige Bedienung kostet nicht mehr.

Geldüberweisungen nach Europa.

Wenn durch die Cunard Linie gefandt, kommt es sicher an und wird in amerikanischen Dollars ausgezahlt. Sicherheit des Geldes garantiert.

Um weitere Auskunft spreche man bei unserm Agenten vor oder schreibe man in eigener Sprache an

**CUNARD LINE 270 MAIN ST. WINNIPEG**

### Offene Beinshäden

Krampfaderngeschwüre, nasse und trockene Flechten, sowie andere Hautleiden behandelt nach langjähriger Erfahrung **Rudolf M. Decker, Graduator, 610 1/2 Postage Ave., Winnipeg, früher in Deutschland, Besondere Selbstbehandlung auch brieflich, ohne Verschreibung.**

Bitte, Porto beilegen für Rückantwort.

H. S. McKalen, McKalen, Kamitoba, schreibt: „In meine ganze Familie kann ich sagen, daß ich genug danken für das was Sie für uns getan haben. Ich möchte hier öffentlich sagen, daß Sie mit Ihren Salben die Krampfaderngeschwüre, an denen meine Schwester litt, beseitigt haben; meine Mutter, eine andere Schwester und mich heilten Sie von Flechten an den Händen und meine kleine Nichte von Flechten im Gesicht. Wir denken es ist wunderbar, wie Sie uns allen geheilt haben und wir danken Ihnen herzlich.“

### Neue direkte Verbindung zwischen Deutschland und Canada!

## Mit der Royal Mail

die älteste und eine der größten Schifffahrtlinien der Welt.  
Zwei neue, große, herrliche Dampfer „Orea“ und „Orduna“ mit schönen Kabinen und dritter Klasse Einrichtung.  
Sabine nur \$14.00.  
Dritte Klasse von Hamburg bis Luebeck nur \$102.50.  
Haben Sie Verwandte in Deutschland, Rußland, Polen, Oesterreich oder Ungarn, dann ist es in Ihrem Interesse und im Interesse der Reisenden, daß Sie auf direkten Dampfern von Hamburg nach Canada kommen und den Unannehmlichkeiten des Umreisens ausweichen und zu gleicher Zeit an den Bequemlichkeiten der Royal Mail in Kabinen oder Dritter Klasse teilnehmen.  
Die Katen sind nicht höher.  
„Royal Mail Service“ ist ein Hausbalkenwort in Europa seit 1839. Genauer Auskunft, Preise um frei von unseren Agenten in Ihrer Stadt, oder schreiben Sie in eigener Sprache an

## THE ROYAL MAIL

### STEAM PACKET CO.

J. G. Lidman, Gen. Agent.  
301 McTavere Blvd., 414 Main St., Winnipeg, Man.  
312 Second Ave., So., Minneapolis, Minn., U.S.A.